

- 18) tłumienie ognisk epidemicznych na obszarze portów, na przystaniach oraz na statkach;
- 19) prowadzenie zakładów leczniczych, jak również nadzór nad pozostałymi zakładami społecznymi służby zdrowia położonymi na obszarze portów i przystani oraz nad organizacją pierwszej pomocy w zakładach pracy i na statkach;
- 20) przeprowadzanie lekarskich badań kwalifikacyjnych personelu zatrudnionego na jednostkach pływających: morskich, przybrzeżnych, portowych i rybackich, oraz robotników portowych;
- 21) organizowanie pomocy w nagłych wypadkach;
- 22) nadzór nad stanem higieny pracy w portach, na przystaniach oraz na statkach;
- 23) nadzór nad działalnością fachową lekarzy i personelu pomocniczo-lekarskiego, zatrudnionego w zakładach pracy i na statkach;
- 24) wydawanie opinii pod względem wymagań sanitarnych o planach budowli i urządzeń, mających powstać na obszarze właściwości miejscowej portowego urzędu zdrowia, z wyłączeniem jednak planów budowli i urządzeń wojskowych i bezpieczeństwa publicznego oraz inne sprawy administracji sanitarnej portów, przystani i wybrzeża morskiego wynikające z przepisów szczególnych.

§ 5. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Zdrowia: *T. Michejda*

384

ROZPORZĄDZENIE MINISTRA FINANSÓW

z dnia 9 września 1950 r.

w sprawie likwidacji niektórych komunalnych kas oszczędności

Na podstawie art. 28 ust. 1 pkt 3 dekretu z dnia 25 października 1948 r. o reformie bankowej (Dz. U. R. P. Nr 52, poz. 412) zarządza się, co następuje:

§ 1. Stawia się w stan likwidacji Komunalną Kasę Oszczędności powiatu Świętochłowickiego.

§ 2. Likwidacja obejmuje rachunki „stare“ i „okupacyjne“ w rozumieniu rozporządzenia Kierownika Resortu Gospodarki Narodowej i Finansów z dnia 5 paź-

dziernika 1944 r. o czynnościach bankowych na obszarach wyzwolonych spod okupacji (Dz. U. R. P. z 1944 r. Nr 7, poz. 38, z 1945 r. Nr 1, poz. 4, Nr 14, poz. 86 i z 1949 r. Nr 9, poz. 57).

§ 3. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Finansów: *K. Dąbrowski*

385

ROZPORZĄDZENIE MINISTRA ZDROWIA

z dnia 9 września 1950 r.

w sprawie utworzenia katedry ftizjologii na Wydziale Lekarskim Akademii Medycznej w Białymstoku.

Na podstawie art. 16 i 20 dekretu z dnia 28 października 1947 r. o organizacji nauki i szkolnictwa wyższego (Dz. U. R. P. Nr 66, poz. 415) zarządza się, co następuje:

§ 1. Na Wydziale Lekarskim Akademii Medycznej

w Białymstoku tworzy się katedrę ftizjologii wraz z połączoną z nią kliniką.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Zdrowia: *w z. J. Sztachelski*

386

ROZPORZĄDZENIE MINISTRA FINANSÓW

z dnia 15 września 1950 r.

w sprawie przedpłat na poczet zaliczek na podatek obrotowy i dochodowy podatników gospodarki nie uspołecznionej, wykonujących usługi transportowe na zlecenie przedsiębiorstw gospodarki uspołecznionej oraz władz i urzędów państwowych.

Na podstawie art. 13 i 17 dekretu z dnia 25 października 1948 r. o podatku obrotowym (Dz. U. R. P. Nr 52, poz. 413), art. 17 ust. 1 i art. 18 dekretu z dnia 25 października 1948 r. o podatku dochodowym (Dz. U. R. P. Nr 52, poz. 414) oraz art. 3 dekretu z dnia 16 maja 1946 r. o postępowaniu podatkowym (Dz. U. R. P. z 1946 r. Nr 27, poz. 174 oraz z 1948 r. Nr 12, poz. 94 i Nr 52, poz. 413) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Podatnicy gospodarki nie uspołecznionej, wykonujący usługi transportowe na zlecenie przedsiębiorstwa „Państwowa Komunikacja Samochodowa — Przedsiębiorstwo Transportowo-Spedycyjne“, nazwanego dalej w skrócie P.K.S., jako też innych przedsię-

biorstw gospodarki uspołecznionej oraz władz i urzędów państwowych, obowiązani są do uiszczania przedpłat na poczet zaliczek na podatek obrotowy i dochodowy.

2. Wykonywaniem usług transportowych w rozumieniu niniejszego przepisu jest wykonywanie usług przewozu towarów oraz innych usług z transportem związanych, w szczególności naładunek i wyładunek przesyłek wagonowych.

§ 2. Podstawę obliczenia przedpłaty stanowi suma każdorazowo wypłacona podatnikom z tytułu lub na poczet należności za usługi transportowe.

§ 3. Wysokość przedpłaty wynosi:

- 1) 10% od podstawy obliczenia, jeżeli usługi transportowe wykonywane są na zlecenie przedsiębiorstwa P.K.S.,
- 2) 12% od podstawy obliczenia, jeżeli usługi transportowe wykonywane są na zlecenie innych przedsiębiorstw gospodarki społecznej lub na zlecenie władz i urzędów państwowych.

§ 4. Do obliczania i pobierania przedpłaty na poczet zaliczek na podatek obrotowy i dochodowy obowiązane są dokonujące wypłaty sum, o których mowa w § 2, ekspozytury P.K.S., inne przedsiębiorstwa gospodarki społecznej oraz władze i urzędy państwowe.

§ 5. 1. Pobrane przedpłaty obowiązani są płatnicy wymienieni w § 4 przekazać właściwej dla podatnika w sprawach podatku obrotowego władzy podatkowej w terminach następujących: przedpłaty pobrane w czasie od 1 do 10 każdego miesiąca — do dnia 15 danego miesiąca, pobrane w czasie od 11 do 20 — do dnia 25 danego miesiąca, pobrane w czasie od 21 do końca miesiąca — do dnia 5 miesiąca następnego.

2. Płatnicy mają obowiązek przy przekazywaniu przedpłat składania właściwym władzom podatkowym wykazów wskazujących osobę podatnika i adres jego przedsiębiorstwa oraz wysokość przedpłaty i podstawę ich obliczenia.

§ 6. 1. Przekazane kwoty przedpłat podlegają zachowaniu w sposób następujący:

- 1) 5% podstawy obliczenia — na poczet zaliczki na podatek obrotowy za dany miesiąc,
- 2) pozostała część przedpłaty — na poczet zaliczki na podatek dochodowy za dany miesiąc.

2. Jeżeli ze względu na miejsce zamieszkania podatnika właściwe są dla spraw podatku obrotowego i dochodowego różne władze podatkowe, wówczas władza podatkowa, której przedpłata została przekazana, przekazuje władzy podatkowej właściwej w sprawach podatku dochodowego część przedpłaty przypadającą stosunkowo na zaliczkę na podatek dochodowy.

3. Jeżeli wykonującym usługi transportowe jest spółka jawna lub komandytowa, służy spółce prawo wskazania, w jaki sposób ma być rozłożona na konta spółników suma przedpłaty, wpłacona na poczet zaliczki na podatek dochodowy. Wniosek w tej sprawie powinien być złożony na piśmie władzy podatkowej właściwej według siedziby spółki i wskazywać władze podatkowe, którym poszczególne kwoty mają być przekazane. W przypadku niezłożenia wniosku władza podatkowa wspomniana wyżej sumę przedpłaty rozkłada na spółników w myśl zasad ustalonych w art. 5 ust. 1

dekretu z dnia 25 października 1948 r. o podatku dochodowym.

§ 7. Przedpłaty na poczet zaliczek na podatek obrotowy i dochodowy, dokonane na podstawie niniejszego rozporządzenia, nie zwalniają podatników od obowiązku obliczania obrotu i dochodu za każdy miesiąc i wpłacania zaliczek miesięcznych na podatek obrotowy i dochodowy w terminie przewidzianym na wpłacanie zaliczek oraz składanie właściwej władzy podatkowej deklaracji stosownie do obowiązujących przepisów; kwoty dokonanych przedpłat podatnicy potrącają z kwot należnych zaliczek miesięcznych, czyniąc o tym odpowiednią wzmiankę w składanych deklaracjach.

§ 8. Rozporządzenie niniejsze nie dotyczy podatników, do których stosuje się rozporządzenie Ministra Skarbu z dnia 19 lutego 1949 r. o poborze podatku obrotowego i podatku dochodowego w formie ryczałtu (Dz. U. R. P. Nr 17, poz. 106 i Nr 43, poz. 327).

§ 9. W rozporządzeniu Ministra Skarbu z dnia 19 lutego 1949 r. o poborze podatku obrotowego i podatku dochodowego w formie ryczałtu (Dz. U. R. P. Nr 17, poz. 106 i Nr 43, poz. 327) wprowadza się następujące zmiany:

1) w § 1:

- a) w ust. 1 skreśla się pkt 5,
- b) pkt 6 ust. 1 otrzymuje kolejną numerację 5,
- c) dodaje się ust. 2 w brzmieniu:

„2. Podatkowi obrotowemu i podatkowi dochodowemu w formie ryczałtu podlegają również świadczenia wykonywane przez osoby trudniące się furmaństwem wyłącznie na zlecenie przedsiębiorstw gospodarki społecznej oraz władz i urzędów państwowych, jeżeli osoby te świadczenia powyższe wykonują osobiście lub z udziałem najwyżej jednej siły najemnej“;

- d) dotychczasowe ust. 2 i 3 otrzymują kolejną numerację 3 i 4,

2) w § 3 ust. 1:

- a) w pkt 5 wyrazy: „w § 1 ust. 5 pkt 5“ zastępuje się wyrazami: „w § 1 ust. 2“;
- b) w pkt 6 wyrazy: „pkt 6“ zastępuje się wyrazami: „pkt 5“;

3) w § 5 ust. 1 i w § 7 ust. 2 wyrazy: „w § 1 ust. 1 pkt 1—5“ zastępuje się wyrazami: „w § 1 ust. 1 pkt 1—4 i ust. 2“;

4) w § 6 ust. 1 wyrazy: „pkt 6“ zastępuje się wyrazami: „pkt 5“.

§ 10. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 października 1950 r.

Minister Finansów: *K. Dąbrowski*

387

GŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 30 sierpnia 1950 r.

w sprawie przystąpienia Etiopii do Konwencji o ujednostajnieniu niektórych prawideł dotyczących międzynarodowego przewozu lotniczego, podpisanej w Warszawie dnia 12 października 1929 r.

Podaje się niniejszym do wiadomości, że zgodnie z art. 38 Konwencji o ujednostajnieniu niektórych prawideł dotyczących międzynarodowego przewozu lotniczego, podpisanej w Warszawie dnia 12 października 1929 r. (Dz. U. R. P. z 1933 r. Nr 8, poz. 49), zostało

zgłoszone dnia 14 sierpnia 1950 r. przystąpienie Etiopii do powyższej Konwencji.

Minister Spraw Zagranicznych: w z. *S. Wierbłowski*